



# Candio-Hermal® Salbe

Wirkstoff: Nystatin

## Gebrauchsinformation

**Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage/Gebrauchsinformation sorgfältig durch, denn sie enthält wichtige Informationen für Sie.**

Dieses Arzneimittel ist auch ohne ärztliche Verschreibung erhältlich. Um einen bestmöglichen Behandlungserfolg zu erzielen, muss **Candio-Hermal Salbe** jedoch vorschriftsmäßig angewendet werden.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Fragen Sie Ihren Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
- Wenn sich Ihr Krankheitsbild verschlimmert oder nach 2 Wochen keine Besserung eintritt, müssen Sie einen Arzt aufsuchen.

Die Packungsbeilage beinhaltet:

1. Was ist **Candio-Hermal Salbe** und wofür wird sie angewendet?
2. Was müssen Sie vor der Anwendung von **Candio-Hermal Salbe** beachten?
3. Wie ist **Candio-Hermal Salbe** anzuwenden?
4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
5. Wie ist **Candio-Hermal Salbe** aufzubewahren?

## Candio-Hermal® Salbe

Wirkstoff: Nystatin

Der arzneilich wirksame Bestandteil ist Nystatin

1 g Salbe enthält 100.000 I.E. Nystatin. Der sonstige Bestandteil ist dickflüssiges Paraffin-Polyethylen (95:5)

**Candio-Hermal Salbe** ist in Packungen mit 20 g (N1) und 50 g (N2) Salbe erhältlich.

### 1. Was ist **Candio-Hermal Salbe** und wofür wird sie angewendet?

1.1 **Candio-Hermal Salbe** ist ein hefespezifisches Antimykotikum

1.2 von: **HERMAL KURT HERRMANN GmbH & Co OHG**  
Scholtzstraße 3, D-21465 Reinbek  
Telefon: (040) 727 04-0  
Telefax: (040) 722 92 96  
www.hermal.de

1.3 **Candio-Hermal Salbe** wird angewendet bei nichtnässenden Hautinfektionen mit Nystatin-empfindlichen Hefepilzen, z.B. bei Befall der Hände und Füße, der Nägel und Nagelränder, der Mundwinkel, des äußeren Gehörgangs, des Anal- und Genitalbereiches.

### 2. Was müssen Sie vor der Anwendung von **Candio-Hermal Salbe** beachten?

2.1 **Candio-Hermal Salbe** darf nicht angewendet werden wenn Sie überempfindlich (allergisch) gegenüber dem arzneilich wirksamen Bestandteil Nystatin bzw. einem verwandten Wirkstoff (z.B. Amphotericin B, Natamycin) oder den sonstigen Bestandteil von **Candio-Hermal Salbe** sind. Bei auftretender Überempfindlichkeit (z.B. Juckreiz, Brennen) ist das Medikament abzusetzen und der Arzt zu konsultieren.

2.2 Besondere Vorsicht bei der Anwendung von **Candio-Hermal**

**Salbe** ist erforderlich

Bei der Behandlung von Pilzinfektionen müssen sämtliche Pilzherde auf der Haut und den Schleimhäuten beseitigt werden, um Rückfälle, die von unbehandelten Pilzherden ausgehen, zu vermeiden.

### **Schwangerschaft und Stillzeit**

Nystatin gilt als unbedenklich hinsichtlich der Anwendung während der Schwangerschaft und in der Stillzeit.

### **Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen**

Es sind keine besonderen Vorsichtsmaßnahmen erforderlich.

### 2.3 Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln

Bitte informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie andere Arzneimittel anwenden bzw. vor kurzem angewendet haben, auch wenn es sich um nicht verschreibungspflichtige Arzneimittel handelt.

Bei gleichzeitiger Anwendung von Latexprodukten (z.B. Kondome, Diaphragmen) kann es wegen der enthaltenen Hilfsstoffe (Paraffin) zur Verminderung der Funktionsfähigkeit und damit zur Beeinträchtigung der Sicherheit dieser Produkte kommen.

### 3. Wie ist **Candio-Hermal Salbe** anzuwenden?

Wenden Sie **Candio-Hermal Salbe** immer genau nach der Anweisung in dieser Packungsbeilage an. Bitte fragen Sie bei Ihrem Arzt oder





Apotheker nach, wenn Sie sich nicht ganz sicher sind.

- 3.1 Zur Anwendung auf der Haut
- 3.2 Falls vom Arzt nicht anders verordnet, sollten Sie **Candio-Hermal Salbe** 2-3mal täglich auf die erkrankten Hautpartien auftragen. Bei einer scheinbaren Therapieresistenz (Unwirksamkeit) kann das Auftragen auch häufiger, in schweren Fällen sogar stündlich erfolgen.

**Candio-Hermal Salbe** sollte ca. 6 Tage lang bis zum Abklingen der Erkrankung aufgetragen werden. Um einen vollen Therapieerfolg zu sichern, sollte die Behandlung für weitere 8-10 Tage fortgesetzt werden.

Bitte sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker, wenn Sie den Eindruck haben, dass die Wirkung von **Candio-Hermal Salbe** zu stark oder zu schwach ist.

**4. Welche Nebenwirkungen sind möglich ?**

Wie alle Arzneimittel kann **Candio-Hermal Salbe** Nebenwirkungen haben.

Bei der Bewertung von Nebenwirkungen werden folgende Häufigkeitsangaben zugrunde gelegt:

**sehr häufig:**  
mehr als 1 von 10 Behandelten

**häufig:**  
weniger als 1 von 10, aber mehr als 1 von 100 Behandelten

**gelegentlich:**  
weniger als 1 von 100, aber mehr als 1 von 1 000 Behandelten

**selten:**  
weniger als 1 von 1 000, aber mehr als 1 von 10 000 Behandelten

**sehr selten:**  
weniger als 1 von 10 000 Behandelten, einschließlich Einzelfälle

- 4.1 In seltenen Fällen kann es bei der Anwendung von **Candio-Hermal Salbe** zu Überempfindlichkeitsreaktionen, wie z.B. Brennen und Rötung kommen.
- 4.2 Beim Auftreten von Nebenwirkungen ist **Candio-Hermal Salbe** abzusetzen und ein Arzt aufzusuchen.
- 4.3 Informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation aufgeführt sind.

**5. Wie ist Candio-Hermal Salbe aufzubewahren ?**

Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

Sie dürfen das Arzneimittel nach dem auf der Tube und der Faltschachtel angegebenen Verfallsdatum nicht mehr verwenden.

Nicht über 25 °C lagern.

Die Haltbarkeit nach Anbruch beträgt 6 Monate.

**Stand der Information**  
Juli 2004

**Zusätzliche Hinweise und Erläuterungen für Patienten**

Sehr geehrte Patientin, sehr geehrter Patient, Sie haben von Ihrem Arzt bzw. Apotheker unsere Candio-Hermal Salbe erhalten.

Dieses Arzneimittel ist ein Spezialpräparat zur Behandlung von Hefepilzinfektionen der Haut. Bei der Anwendung ist darauf zu achten, dass alle betroffenen Hautareale behandelt werden. Auf diesem Wege lassen sich Rückfälle durch unbehandelte Pilzherde vermeiden.

Nystatin, der Wirkstoff in Candio-Hermal Salbe wirkt der Ausbreitung der Krankheitserreger entgegen und besitzt eine ausgezeichnete Hautverträglichkeit; die Salbengrundlage führt gleichzeitig zu einer effektiven Fettung der Haut.

Aus der Candio-Hermal Serie stehen weitere Darreichungsformen zur Verfügung.

Hermal wünscht Ihnen gute Besserung

**Gesunde Haut – dafür arbeiten wir.**

Hermal ist das führende Unternehmen für Hautarzneimittel in Deutschland. Seit nahezu 60 Jahren entwickeln, produzieren und vertreiben wir wirksame und hochwertige Hautarzneimittel zur Diagnose und Therapie von Hauterkrankungen.

Wir verstehen uns als Partner von Patienten, Ärzten, Apothekern und Selbsthilfeorganisationen, die sich mit Hautproblemen befassen.

Unser Unternehmensmotto lautet: Gesunde Haut – dafür arbeiten wir.

Mit unserem heutigen Produktsortiment bieten wir mehr als 40 verschiedene Markenprodukte in unterschiedlichen Zubereitungsformen (wie z. B. Salben, Cremes, Lösungen) und Packungsgrößen an. Für die Behandlung von A (wie z. B. Akne) bis Z (wie z. B. Zoster) stehen Ihnen Präparate von Hermal zur Verfügung.

Für den schnellen Heilungserfolg, insbesondere bei Hauterkrankungen, ist es wichtig, das richtige Präparat einzusetzen. Welches Produkt am besten zur Behandlung Ihrer Erkrankung geeignet ist, entscheiden Sie mit Ihrem Arzt/Ihrer Ärztin. Nutzen Sie die Kompetenz Ihres Arztes/Ihrer Ärztin, damit Sie sich in Ihrer Haut wohlfühlen.

Wir wünschen Ihnen gute Besserung!

Hermal – Ihr Partner rund um das Thema "Gesunde Haut"

P.S.: Viele interessante Informationen zum Thema Haut finden Sie unter [www.hermal.de](http://www.hermal.de) und [www.hautstadt.de](http://www.hautstadt.de).

